

Substance and Function & Einstein's Theory of Relativity

ERNST CASSIRER

SUBSTANCE AND FUNCTION and EINSTEIN'S THEORY OF RELATIVITY

Both Books Bound as One

ERNST CASSIRER

Authorized Translation by
WILLIAM CURTIS SWABEY, PH.D.
and
MARIE COLLINS SWABEY, PH.D.

DOVER PUBLICATIONS, INC.
Mineola, New York

DOVER PHOENIX EDITIONS

Bibliographical Note

This new Dover edition, first published in 2003, is an unabridged and unaltered republication of the 1953 Dover reprint of the work as published by The Open Court Publishing Company in 1923.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Cassirer, Ernst. 1874-1945.

[Substanzbegriff und Funktionsbegriff, English]

Substance and function; and, Einstein's theory of relativity / by Ernst Cassirer; authorized translation by William Curtis Swabey and Marie Collins Swabey.

p. cm. — (Dover phoenix editions)

First work originally published as: Substanzbegriff und Funktionsbegriff. Second work originally published as: Zur Einstein'schen Relativitätstheorie.

Republication of the 1953 Dover reprint of the work as published by Open Court Pub Co., 1923.

Includes bibliographical references and index.

ISBN 0-486-49547-7

1. Relativity (Physics) 2. Substance (Philosophy) 3. Knowledge, Theory of. I. Cassirer, Ernst, 1874–1945. Zur Einstein'schen Relativitätstheorie. English. II. Title: Einstein's theory of relativity. III. Title. IV. Series.

QC173.55.C3813 2003

530.11 - dc22

2003067492

Manufactured in the United States of America Dover Publications, Inc., 31 East 2nd Street, Mincola, N.Y. 11501

DOVER PHOENIX EDITIONS

- An Introduction to the Theory of Aeroelasticity, Y. C. Fung. Republication of the 1969

 Dover revised edition of the work originally published in 1955. 147 illustrations.
 20 tables. x+498pp. 49505-1
- **Theoretical Elasticity, A. E. Green and W. Zerna.** Unabridged republication of the second edition published in 1968. 25 black-and-white illustrations. xv+457pp. 49507-8
- The Spectra and Structures of Simple Free Radicals: An Introduction to Molecular Spectroscopy, Gerhard Herzberg. Unabridged republication of the 1971 edition. 106 illustrations. 240pp. 6½ x 9½. 49539-6
- Stress Waves in Solids, H. Kolsky. Unabridged republication of the 1963 edition. 46 figures. 224pp. 49534-5
- **Molecular Rotation Spectra, H. W. Kroto.** Unabridged republication of the 1975 edition. 95 black-and-white illustrations. 352pp. 49540-X
- Boundary Value Problems of Heat Conduction, M. Necati Özisik. Unabridged, corrected republication of the edition published in 1968. 134 line illustrations. viii+504pp. 49515-9
- Lectures on Electrical Engineering, Charles Proteus Steinmetz. Unabridged republication of the first edition, 1915–1920. 499 figures. Total of 1,600pp.
- Volume I (592pp.) 49536-1; Volume II (528pp.) 49537-X; Volume III (480pp.) 49538-8 Selected Papers on Noise and Stochastic Processes, Nelson Wax (ed.) Unabridged republication of the 1954 Dover reprint. 352pp. 6½ x 9½. 49535-3

Chemistry

Polymers: The Origins and Growth of a Science, Herbert Morawetz. Unabridged republication of the edition published in 1985. 17 photographs. xiv+306pp. 49513-2

Astronomy

Galileo at Work: His Scientific Biography, Stillman Drake. Unabridged republication of the 1978 edition. 36 black-and-white illustrations. 560pp. 49542-6

Earth Science

- The Ceaseless Wind: An Introduction to the Theory of Atmospheric Motion, John A. Dutton. Corrected and enlarged republication of the 1976 edition. 97 black-and-white illustrations. 640pp. 6½ x 9¼. 49503-5
- Wind Waves: Their Generation and Propagation on the Ocean Surface, Blair Kinsman.

 Unabridged republication of the 1965 edition. 40 black-and-white photographs.
 213 figures. 17 tables. xxiv+676pp.

 49511-6
- Statistical Analysis of Geological Data, George S. Koch, Jr., and Richard F. Link. Unabridged, corrected republication in one volume of the original, two-volume (1970, 1971) edition. 197 figures. 832pp. 49512-4
- Principles of Meteorological Analysis, Walter J. Saucier. Unabridged republication of the 1955 edition. 511 illustrations. 464pp. 6½ x 9½. 49541-8
- Introduction to the Mathematics of Inversion in Remote Sensing and Indirect Measurements, S. Twomey. Unabridged, corrected republication of the work published as Volume 3 of *Developments in Geomathematics* in 1977. 45 text figures. 256pp. 6½ x 9¼.

Biology and Medicine

- The Struggle for Existence, G. F. Gause. Unabridged republication of the 1934 edition. 40 figures. 20 tables. 176pp. 49520-5
- Micrographia, Robert Hooke. Unabridged republication of the first edition published in 1665 with the index to the 1780 edition. 384pp. 49564-7
- Origin of Life, A. I. Oparin. Unabridged republication of the 1938 edition. 304pp.

DOVER PHOENIX EDITIONS

 An Introduction to the Approximation of Functions, Theodore J. Rivlin. Unabridged republication of the 1969 edition. 160pp. 49554-X An Essay on the Foundations of Geometry, Bertrand Russell. Unabridged republication of the 1897 edition. 224pp. 49555-8 Elements of Number Theory, I. M. Vinogradov. Unabridged republication of the first edi-
tion, 1954. 240pp. 49530-2
Asymptotic Expansions for Ordinary Differential Equations, Wolfgang Wasow. Unabridged republication of the 1976 corrected, slightly enlarged reprint of the original 1965 edition. 384pp. 49518-3
Physics
Semiconductor Statistics, J. S. Blakemore. Unabridged, corrected, and slightly enlarged republication of the 1962 edition. 141 illustrations. xviii+318pp. 49502-7 Wave Propagation in Periodic Structures, L. Brillouin. Unabridged republication of the 1946 edition. 131 illustrations. 272pp. 49556-6
The Conceptual Foundations of the Statistical Approach in Mechanics, Paul and Tatiana
Ehrenfest. Unabridged republication of the 1959 edition. 128pp. 49504-3 The Analytical Theory of Heat, Joseph Fourier. Unabridged republication of the 1878
edition. 20 figures. 496pp. 49531-0
States of Matter, David L. Goodstein. Unabridged republication of the 1975 edition.
154 figures. 4 tables. 512pp. 49506-X
The Principles of Mechanics, Heinrich Hertz. Unabridged republication of the 1900
edition. 320pp. 49557-4
Thermodynamics of Small Systems, Terrell L. Hill. Unabridged and corrected republica-
tion in one volume of the two-volume edition published in 1963–1964. 32 illustrations. 408pp. 6½ x 9¼.
Theoretical Physics, A. S. Kompaneyets. Unabridged republication of the 1961 edition.
56 figures. 592pp. 49532-9
Quantum Mechanics, H. A. Kramers. Unabridged republication of the 1957 edition.
14 figures. 512pp. 49533-7
The Theory of Electrons, H. A. Lorentz. Unabridged reproduction of the 1915 edition.
9 figures. 352pp. 49558-2 The Principles of Physical Optics, Ernst Mach. Unabridged republication of the 1926 edi-
tion. 279 figures. 10 portraits. 336pp. 49559-0
The Scientific Papers of James Clerk Maxwell, James Clerk Maxwell. Unabridged repub-
lication of the 1890 edition. 197 figures. 39 tables. Total of 1,456pp.
Volume I (640pp.) 49560-4; Volume II (816pp.) 49561-2
Vectors and Tensors in Crystallography, Donald E. Sands. Unabridged and corrected
republication of the 1982 edition. xviii+228pp. 49516-7
Principles of Mechanics and Dynamics, Sir William (Lord Kelvin) Thompson and Peter
Guthrie Tait. Unabridged republication of the 1912 edition. 168 diagrams. Total of 1,088pp. <i>Volume I</i> (528pp.) 49562-0; <i>Volume II</i> (560pp.) 49563-9
Treatise on Irreversible and Statistical Thermophysics: An Introduction to Nonclassical
Thermodynamics, Wolfgang Yourgrau, Alwyn van der Merwe, and Gough Raw.
Unabridged, corrected republication of the 1966 edition. xx+268pp. 49519-1

Engineering

Principles of Aeroelasticity, Raymond L. Bisplinghoff and Holt Ashley. Unabridged, corrected republication of the original 1962 edition. xi+527pp. 49500-0

Statics of Deformable Solids, Raymond L. Bisplinghoff, James W. Mar, and Theodore H. H. Pian. Unabridged and corrected Dover republication of the edition published in 1965. 376 illustrations. xii+322pp. 6½ x 9¼. 49501-9

PREFACE

The investigations contained in this volume were first prompted by studies in the philosophy of mathematics. In the course of an attempt to comprehend the fundamental conceptions of mathematics from the point of view of logic, it became necessary to analyse more closely the function of the concept itself and to trace it back to its presuppositions. Here, however, a peculiar difficulty arose: the traditional logic of the concept, in its well-known features, proved inadequate even to characterize the problems to which the theory of the principles of mathematics led. It became increasingly evident that exact science had here reached questions for which there existed no precise correlate in the traditional language of formal logic. content of mathematical knowledge pointed back to a fundamental form of the concept not clearly defined and recognized within logic In particular, investigations concerning the concepts of the series and of the limit, the special results of which, however, could not be included in the general exposition of this book, confirmed this view and led to a renewed analysis of the principles of the construction of concepts in general.

The problem thus defined gained more general meaning when it became clear that it was in no way limited to the field of mathematics, but extended over the whole field of exact science. systematic structure of the exact sciences assumes different forms according as it is regarded in different logical perspectives. an attempt had to be made to advance from this general point of view to the forms of conceptual construction of the special disciplines, of arithmetic, geometry, physics and chemistry. It did not accord with the general purpose of the enquiry to collect special examples from the particular sciences for the support of the logical theory, but it was necessary to make an attempt to trace their systematic structures as wholes, in order that the fundamental unitary relation by which these structures are held together might be revealed more distinctly. I did not conceal from myself the difficulty of carrying out such a plan; I finally resolved to make the attempt only because the value and significance of the preliminary work already accomplished within the special sciences became increasingly evident to me.

iv preface

Particularly in the exact sciences, the investigator has turned from the special problems to the philosophical foundations with ever clearer consciousness and energy. Whatever one may judge in detail of the results of these researches, there can be no doubt that the logical problem has thereby been greatly and directly advanced. I have, therefore, sought to base the following exposition upon the historical development of science itself and upon the systematic presentation of its content by the great scientists. Although we cannot consider all the problems that arise here, nevertheless, the special logical point of view which they represent must be carried through and verified in detail. What the concept is and means in its general function can only be shown by tracing this function through the most important fields of scientific investigation and representing it in general outline.

The problem receives new meaning when we advance from purely logical considerations to the conception of knowledge of reality. The original opposition of thought and being breaks up into a number of different problems, which are, nevertheless, connected and held in intellectual unity by their common point of departure. Whenever, in the history of philosophy, the question as to the relation of thought and being, of knowledge and reality, has been raised, it has been dominated from the first by certain logical presuppositions, by certain views about the nature of the concept and judgment. Every change in this fundamental view indirectly produces a complete change in the way in which the general question is stated. system of knowledge tolerates no isolated "formal" determination without consequences in all the problems and solutions of knowledge. The conception, therefore, that is formed of the fundamental nature of the concept is directly significant in judging the questions of fact which are generally considered under "Criticism of Knowledge," ("Erkenntniskritik") or "Metaphysics." The transformation which these questions undergo when regarded from the general point of view that is gained by criticism of the exact sciences and the new direction which their solution takes, Part II of the book attempts to show. Both parts, though seemingly separate in content, are united, nevertheless, in a philosophical point of view; both attempt to represent a single problem which has expanded from a fixed center, drawing ever wider and more concrete fields into its circle.

ERNST CASSIRER.

TRANSLATORS' PREFACE

It was thought that there was need for some comprehensive work in the English language on the philosophy of the exact sciences which would do full justice to the newer developments in mathematical and physical speculation while showing at the same time the historical connections of these tendencies. It seemed that the two works of Professor Ernst Cassirer herewith presented fulfilled these requirements best of all. The reader will find here a constructive and systematic survey of the whole field of the principles of the exact sciences from the standpoint of a logical idealism, which is historically derived from Kant, but which lacks the fatal rigidity of the latter's system. As Professor Cassirer develops his logical or critical idealism it becomes a doctrine of creative intelligence. doctrine is neither idealism, pragmatism nor realism as these terms are understood in our English-speaking philosophy; it is rather a positivistic and non-static rationalism, which seeks to preserve the spirit which unites Plato, Descartes, Leibniz and Kant and to show how this spirit reaches its fulfillment in the modern development of mathematical and physical theory.

The first part of the present book, Substanzbegriff und Funktionsbegriff was published in 1910, while the second part, which we have called the Supplement, Zur Einstein'schen Relativitätstheorie, appeared in 1921. The intervening period was, of course, one of immense importance for the philosophy of physics, since it marked the development of the new and revolutionary theory of relativity. In accordance with the fundamental maxim of his critical method Professor Cassirer based his analysis in 1910 on the historical state of science, which was still dominated by the Newtonian conceptions of space and time. On the ground of the same maxim, he has since taken account of the new theory of relativity and has, with good logical justification, seen in the latter the relative completion and realization of the historical tendency which he had described in his earlier works. Professor Cassirer's philosophy may be regarded as a fundamental epistemological "theory of relativity" which sets forth a general philosophical standpoint from which Einstein's theory is seen to be only the latest and most radical fulfillment of the motives

which are inherent in mathematical and physical science as such. While Professor Cassirer has had his fundamental principles confirmed rather than disproved by this recent development, his discussion in Chapter IV, Section VI, of Substance and Function must be taken in connection with his later statements.

With regard to the translation, the translators are aware that a good deal of the vigor and savor of the original has escaped in the process of substituting correct but colorless terms for the more vivid language of the original. Accuracy and clarity have been their chief aim. They alone are responsible for the italicized paragraph headings, which were inserted because it was thought that the book might be used as a text or reference work in connection with an advanced course in the Theory of Knowledge and that perhaps these guide-posts might help the student in finding his way through the difficult material.

Professor Cassirer himself kindly read the entire work in manuscript and, in a friendly letter, states that "nach der Gesamteindruck . . . besteht für mich kein Zweifel dass der Sinn des Ganzen richtig getroffen und wiedergegeben ist." We wish herewith to express our hearty thanks to Professor Cassirer for permitting us to translate his works as well as for his trouble in reading the manuscript of the translation and for his courtesy in the whole transaction.

WILLIAM CURTIS SWABEY, MARIE COLLINS SWABEY.

CONTENTS

Part I

THE CONCEPT OF THING AND THE CONCEPT OF RELATION

CHAPTER I

ON THE TH	EORY O	F THE	FORMATION	OF CONCEPTS
-----------	--------	-------	-----------	-------------

 I. New developments in logic.—The concept in Aristotelian logic.— Purpose and nature of the generic concept.—The problem of abstraction.—The metaphysical presuppositions of Aristotelian logic.—The concept of substance in logic and metaphysics II. The psychological criticism of the concept (Berkeley).—The psy- 	3
chology of abstraction.—Mill's analysis of mathematical concepts. —The defect of the psychological theory of abstraction.—The forms of series.—The place of the thing-concept in the system of logical relations	g
theories of abstraction.—Objects of the "first" and "second" orders.—The variety of objective "intentions."—The serial form and the members of the series.	18
CHAPTER II	
THE CONCEPT OF NUMBER	

THE CONCEPT OF NUMBER	
 I. The sensationalistic deduction of number.—Frege's foundations of arithmetic.—The system of arithmetic.—Number and presentation.—The content of presentation and the act of presentation. II. The logical foundations of the pure concept of number (Dedekind). 	27
—The logic of relations.—The concept of progression.—Number as ordinal number.—The theories of Helmholtz and Kronecker.— Criticism of the nominalistic deduction	35
numbers.—Criticism of "class theories."—The logical definition of the zero and of unity.—The presupposition of the class concept.—The generic concept and the relational concept IV. Extension of the concept of number.—Gauss' theory of the negative and imaginary numbers.—The irrational numbers.—Dedekind's	44

viii CONTENTS

54
68
76 91
00
12

CONTENTS ix

	problem of existence.—The existence of the limiting point.— Logical idealism on the problem of existence.—Consequences of the confusion of truth and reality.—The "idealization" of pres- entations.—The relation of the ideal and reality	115
III.	The problem of the physical method and its history.—The problem of knowledge (Plato).—The sceptical theory of knowledge (Protagoras, etc.).—The concepts of nature and purpose (Plato).—Mathematics and teleology (Plato, Aristotle, Kepler).—The	119
	concept of hypothesis (Kepler and Newton).—The logical and ontological "hypotheses."	130
IV.	Robert Mayer's methodology of natural science.—Hypotheses and natural laws.—The presuppositions of physical "measurement." —The physical "fact" and the physical "theory."—Units of measurement.—The verification of physical hypotheses.—The motive of serial construction.—The physical concepts of series.	120
V.	The concept of substance in the Ionian philosophy of nature.—The hypostatization of sensuous qualities (Anaxagoras).—The hypostatization of sensuous qualities (Aristotle).—Atomism and number.—The impact of atoms.—The postulate of continuity, and the "simple" atom of Boscovich and Fechner.—The concept of the atom and the application of differential equations.—The changes in the concept of the atom.—The concept of the ether.—The logical form of the concept of the physical object.—"Real" and "not real" elements in the concepts of the physical object.—The concept of non-being.—Matter and idea and Galileo's concept	139
VI.	of inertia	151
VII.	vention	
VIII.	The problem of the construction of concepts in chemistry.—The chemistry of sensuous qualities and Richter's law of definite proportions.—Dalton's law of multiple proportions.—The atom as a relational concept.—The "regulative" use of the concept of the atom.—The concept of valency and the theory of types.—Logical aspects of the concept of type.—The chemical concept as a rela-	

X CONTENTS

tional concept.—The concept of the "radical" and the theories of "composite radicals."—The reconstruction of the systematic form of chemistry.—The periodic system of the elements.— Chemistry and mathematics
Part II
THE SYSTEM OF RELATIONAL CONCEPTS AND THE PROBLEM OF REALITY
Chapter V
ON THE PROBLEM OF INDUCTION
I. The metaphysical tendency in induction and deduction.—The empirical theory of judgment.—Mach's "thought-experiment."— Criticism of Mach's theory.—Locke's theory of empirical judgment.—The "element of eternity" in all empirical judgment.— The postulate of necessary determinateness.—Judgments of perception and judgments of experience.—Experience as aggregate and as system.—Discrete and continuous "wholes."—Induction and the theory of invariants.—Induction and analogy. 237 II. Induction and analysis, "compositive" and "resolutive" methods. —Experiment as the means of analysis.—The relation of "universal" and "particular" relations.—"Isolation" and "superposition."—Laws and rules.—The concept of the "fundamental" relation and the relation of mathematical necessity.—The two fundamental types of knowledge
CHAPTER VI
THE CONCEPT OF REALITY
I. The separation of "subjective" and "objective" reality.—The development of the concepts of objectivity and subjectivity.—Changing and constant elements of experience.—The subjectivity of the sensuous qualities.—The series of degrees of objectivity. The logical gradations of the contents of experience.—The prob-

lem of transcendence.—The meaning of judgment.—The "transcending" of sensuous experience.—The concept of "representation."—Transformation of the concept of representation and progress to the "whole of experience."—Association as a principle of explanation	286 293
CHAPTER VII	
SUBJECTIVITY AND OBJECTIVITY OF THE RELATIONAL CONCEPTS	
 I. The problem of the subjectivity and objectivity of relational concepts.—The universal functions of rational and empirical knowledge.—The reciprocal relation of the "form" and "matter" of knowledge.—The existence of the "eternal truths."—The concept of truth of modern mathematics. II. The relational concepts and the activity of the ego.—Constancy and change in knowledge.—The independence of logical truths of the thinking subject.—The problem of pragmatism.—Truth and the "practical."—The critical concept of truth.—The reconciliation of permanence and change.—The double form of the concept. 	
CHAPTER VIII	
ON THE PSYCHOLOGY OF RELATIONS	
I. Logical relations and the problem of self-consciousness.—Plato's psychology of relations.—Aristotle's Doctrine of the Kouvorò— "Thoughts of relation" in modern psychology.—The concept of substance.—The doctrine of the "form-quality" in modern psychology.—Ebbinghaus's physiological account of relations.— Criticism of the physiological explanation of relational concepts. II. Meinong's theory of "founded contents."—"Objects of a higher order."—The conflict between empiricism and nativism.—The psychology of the idea of space.—The psychology of thought	

CONTENTS

SUPPLEMENT

EINSTEIN'S THEORY OF RELATIVITY CONSIDERED FROM THE EPISTEMOLOGICAL STANDPOINT

I. Concepts of measure and concepts of things	351
II. The empirical and conceptual foundations of the theory of rela-	
tivity	367
III. The philosophical concept of truth and the theory of relativity	387
IV. Matter, ether and space	394
V. The concepts of space and time of critical idealism and the theory	
of relativity	409
VI. Euclidean and non-Euclidean geometry	430
VII. The theory of relativity and the problem of reality	445
Bibliography	457
ndex	461

PART I

THE CONCEPT OF THING AND THE CONCEPT OF RELATION

此为试读,需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com